



キーラン けい

2015年度 JCB 年次総会報告…2

2016年度 JCB 新理事…2

クイーンズランド補習授業校校長紹介…3

さぼーとリンクセミナー案内…4

各種同好会活動・掲示板など…5,6

広告欄…7-9

JCB 入会案内…10

表紙絵大募集!

記念品の贈呈もあります。奮ってご応募ください。補習校に在籍のお子様は、クラス・氏名明記の上、担任の先生にお渡し下さい。

Japanese Club of Brisbane Incorporated (JCB)

Office Address: 17/180 Moggill Rd, Taringa, QLD 4068

PO Box: PO Box 1122, Indooroopilly Centre, QLD 4068

Phone: (07) 3870 0360 / Fax: (07) 3871 0316

(NEW) Email: info@jc-b.com

Web: <http://jc-b.com>

Facebook: <https://www.facebook.com/888jcb>

Print Post Number (PP): 424022 / 2021

Office hours

月曜日 - 木曜日 9:00 - 17:00

金曜日 9:00 - 15:00

※土曜日/日曜日/パブリックホリデーは定休

事務所に ご用の際は、必ず前もってご連絡
いただきますようお願いいたします。



2015 年度 JCB 年次総会報告

5月28日に出席25名+委任状70名、総数95名にて定足数19名を満了し、インドロピリー・ハイスクール・シアターにおいて2015年度年次総会が開かれ、全ての議題が可決されました。なお、5月会報に合わせてお送りしていた決算数値は監査後修正が入っており、修正予算を含め直前に再送させていただきました。今年度のJCB理事会は前年から継続した4名と今回変わった5名と合わせて9名で運営されてまいります。今後とも、皆様のご協力をよろしくお願いいたします。最後になりましたが、理事、会長合わせて3年間お世話になりました。6月をもちまして駐在も終了し帰国いたします。この場を借りて御礼申し上げます。

前会長 伊藤圭

※ 嶋田会長あいさつは来月号にて掲載予定です。

※ 新理事役職は第1回理事会決定事項ですので、理事会後に正式にお知らせいたします。

2016 年度 JCB 新理事

| | |
|-----------|---|
| 会長 | 嶋田清次 |
| 商工会 | 高橋良 ブリスベン日本クラブと、ブリスベン商工会議所の関係が、更に強くなるよう努力する所存です。 よろしくお願い致します。 |
| 商工会 | 田野治 ブリスベン日本商工会議所からの派遣理事として、この度日本クラブの理事を務めさせて頂くことになりました。一年間宜しくお願い致します。 |
| 補習校運営委員長 | 仲内 好広 昨年に続き、教育理事として補習校運営に携わらせて頂きます。宜しくお願い致します。 |
| 補習校運営副委員長 | 桑原恵一郎 |
| 会計 | 日高 景之 |
| 広報 | ディクソン 良恵 |
| 秘書 | 栗田 真里 |
| 秘書 | 柏木和代 |

新入会員アップデート

6月現在

【家族会員】

| | | |
|--------|-----|----------|
| 木村 光一朗 | ゆり江 | Brisbane |
| 鈴木 孝作 | 佳保里 | Brisbane |
| 後藤 利彰 | 多佳子 | Brisbane |

【個人会員】

| | |
|--------|----------|
| 山口 光太郎 | Brisbane |
| 山口 敬史 | Brisbane |



JCB 今後の行事予定

7月2日(土) 10:00am-12:00pm
さぼーとリンクセミナー

理事会便り

【お休み】来月号にまとめて掲載いたします。



よろしくお祈いします

今年度、クイーンズランド補習授業校に校長として赴任して参りました清村幸一です。

私の生まれ育った家の近くに川がありまして、小学生の頃はよくそこで魚をとったり、夏休みには友達と一緒に泳いだりして遊びました。川は私たちの絶好の遊び場でした。

その頃、夏のお昼の定番はそうめん、私の少年時代の記憶は、夏休み→川遊び→そうめん、と連動して思い出されます。今でも川は大好きで、川の流れるを見るときはなんだかほっとします。

私は今、ストーリーブリッジ近くのアパートに住んでいますが、ベランダ越しにブリスベン川が見え、シティホッパーが向こう岸の船着き場に発着するのを眺めるのは楽しみの一つです。また朝早く、川沿いの遊歩道を散歩するのも休日の日課となりました。

ブリスベンに来てもう少しで2か月になりますが、ブリスベンが大好きになりました。その理由の一つがブリスベン川であるとするならば、もう一つは補習校の子ども達です。みんな明るく屈託のない笑顔で私を迎えてくれます。先日は、小学生の子ども達と中庭で小さなボールを使って遊びました。子ども達はみんなその小さなボールを上手に扱います。そして、私がゲームに加わるのをとても喜んでくれ、しばらく一緒に楽しい時間を過ごしました。40年近く学校に勤務していて、やはり子ども達と遊んでいる時間が一番楽しいです。

そして赴任後の短い時間に、保護者の皆様はもちろん、ブリスベン日本クラブや総領事館の方々、そしてブリスベンに住む方々がみんなで学校を盛り上げようとしてくださっていることを、肌で感じ取ることができました。毎回、かわいい子ども達と接しながら、

「この子たちの幸せのために、自分にできることを精いっぱい頑張ろう。」

そんな思いで毎回学校に通っています。JCB会員の皆様、今後とも補習校共々、どうぞよろしくお祈いします。



JCBのホームページが新しくなりました。

www.jc-b.com

書類などもダウンロードして頂けますし、
広告なども掲載可能です。

お問い合わせは広報までどうぞ

yoshied@me.com



JCBのFacebookページがあるのをご存知ですか？

写真や動画などを掲載しています。

ぜひLikeを押して情報をキャッチしてください。

<https://www.facebook.com/888jcb>



事務所会議スペースを貸出しています。

費用、設備等の詳細はJCB事務所までお問い合わせください。





JCB さぼーとリンク

健康セミナー

「よりよく生きるということ・・・」

オーストラリアの緩和ケア」

今年度初回は現在主に緩和ケア・終末医療の分野で QLD 州でも数少ないカウンセラーとしてご活躍なさっている緒方弘美さんにお聞きします。その豊富な臨床経験をもとに患者さんが充たされた最後を送るため、またご家族や周りの人々の心のケア等貴重なお話を実用的なアドバイスも交えながらお伺いします。



あなたにもあなたの大事な人にもいつか訪れるその時…ただ漠然と迎えるのではなく、前もって必要なことは知っておきたいですね。そしてそれは今この時を楽しく有意義に生きることにつながるのではないのでしょうか・・・ 皆様のご参加をお待ちしています。

場所: **Japanese Club of Brisbane Incorporated (JCB 事務所)**

Taringa Professional Centre 2 階,

17/180 Moggill Rd, Taringa, QLD 4068 (注: 補習校ではありません)

日時: 7月2日土曜日 午前10時～12時。

お問い合わせは JCB 事務所 (07) 3870 0360 または
さぼーとリンク古野まで yuri.furuno@gmail.com

参加希望で、送迎が必要なシニアの方も遠慮なくご相談下さい。

JCB ゴルフ同好会の皆様

JCB ゴルフ同好会

6月度のJCBゴルフ大会を下記の通りご案内します。
皆様のご参加をお待ち申し上げます。

- 日時: **6月26日(日) AM 7時40分集合 (AM 8時00分スタート)**
 コース: **Indooroopilly Golf Club (Long pocket Course/ Red & Green)** TEL 3721-2121
 プレー費: 非 Indooroopilly GC 会員 \$45
 参加費: \$15 (プレー後幹事にお支払い下さい)
 電動カート(利用者のみ) 1台\$35 (二人用)
 競技方法: SINGLE STABLEFORD
 定員: 5組 20名 (定員になり次第、締め切ります)

Indooroopilly メンバーの方の参加ご協力の程、宜しくお願い致します。
参加ご希望の方は6月16日(木)までに幹事の山本にご返信下さい。

E-mail: yoshihiro.yamamoto@idemitsu.com.au

J C B 5月例会 (Indooroopilly g.c)の成績結果は下記の通りです。
 1位 山本 2位 林田 3位 藤田 4位 吉田 B B 北野
 ニアピン Green NO2 山本 Green NO7 藤田 Blue NO5 平田
 ドラコン Blue NO9 平田

*会報発行日の関係上期のタイミングに合わない場合もございます。

J C B ゴルフ同好会にご興味のある方は世話役の森 mrs_golfbum@hotmail.com
までご連絡ください。



朝晩涼しくなってきましたこの頃ですが、夜が長くなってくると読みかけの本を引っ張り出したり、色々な思いに耽ったりしたくなるものです。そんな折々に心に浮かんだ情景を俳句にしてみませんか？ 自然とかかわり、季節の移ろいを感じることはささやかなことではあります、生きていく喜びに繋がります。そんな小さな喜びを誰かとひと時分かち合ってみませんか。上手い下手は関係ありません。皆さんの心に映った情景を私も感じてみたいです。投稿、お待ちしております。

五月晴れ 飛行機雲に 想いこめ 橘 薫

季節は逆ですが秋になって空も高くなり上を行く飛行機の残した白い雲が青空にとてもきれいです。こめられた思いは何だったのでしょうか。忙しくしている日々の中でも空を見上げる一瞬は大事にしたいですね。

鴨はべり 緑輝く 青田かな 宵待草

鴨は実は冬の季語ですが、これは渡りをしないカルガモ「夏鴨」の種類でしょうか。青々と育ってきた稲が風になびき、きらきらと光っています。こんな爽やかな景色の中でのんびりしている鴨達。それを見ている私の時間もゆっくりと過ぎていきます。

俳句、短歌、随時募集中！どしどしご投稿下さい。
 投稿先：ブリスベン日本クラブ事務所
jcbi@westnet.com.au
hadayuri@hotmail.com



掲示板

みんなのけいじばん

「みんなの掲示板」ご利用は簡単です！

会員の方ならどなたでも無料でご利用いただけます！ブリスベン日本クラブまでメールでお知らせ下さい。
jcbi@westnet.com.au

【みんなの掲示板について】 会員の皆様からお寄せいただいた情報を掲載していますが、内容についてのトラブル、正確性については責任を負いかねますことご了承下さい。

去る5月30日(月)、JCB 会員橋川尚子様のご主人様、橋川次郎様が逝去されました。
享年86歳、安らかに永眠されたとの事です。
謹んでお悔やみ申し上げますとともに心よりご冥福をお祈りいたします。

コーラス同好会からのご案内

6月の練習日は6月19日(日) 朝10時半から12時まで
練習場所は去年とは違います。新しい住所については、下記にご連絡ください。

古野ゆり Yuri Furuno: 電話 3701 7433 / email: yuri.furuno@gmail.com
リスえんじゅ: 電話 3378 6031 / email: 2014enju@gmail.com
ご興味のある方、どなたでも大歓迎です。



オーストラリア・クローバークラブ ブリスベン支部のご案内

オーストラリア・クローバークラブ ブリスベン支部はブリスベンにおける同志社出身者の集まりです。
永住者、駐在員、留学生、現役大学生等、同志社出身者であればどなたでも参加いただけます。
年会費は無料です。

オーストラリア・クローバークラブ ブリスベン支部では定例食事会など様々なイベントを行っております。
同志社のネットワークを通じて、ブリスベン生活を一層楽しいものにしましょう！

お問い合わせの場合、下記アドレスまでご連絡ください。
連絡先: tmasamura@nac-wmt.com.au
yukiwestern@outlook.com

西山英征



【ブリスベン稲門会】のご案内

学生注目～！！
私、僭越ながら自己紹介させていただきます！（以下省略）
↑をご覧になって武者震いした方も、そうでない方も、ブリスベン稲門会(早稲田大学出身者の集い)をご存じでしょうか？
年に数回、ざっくばらんとした雰囲気のもと、稲門会を開催しております。もちろんブリスベン専用の稲門会校旗も取り寄せ済！
社会人、学生、永住、駐在を問わず、今後、益々輪を広げていきたいと思っています。もちろん会費はありません。
以下メールアドレスまでどうぞお気軽にお問い合わせ下さい！！

窓口: 仲内
(メールアドレス: y-nakauchi@grp.daikyo.co.jp)



広告料金のお知らせ

JCB News Letter 広告料金表

| | |
|------------|----------|
| A4 全面サイズ | \$110.00 |
| A4 1/2 サイズ | \$60.00 |
| A4 1/3 サイズ | \$35.00 |

※年間(11回分)契約は15%、半年(6回分)契約は10%の割引を致します。期間中の広告デザイン変更は可。

✓お申込み、お問い合わせはJCB 事務所をお願いします。

お問合せ先
Japanese Club of Brisbane Inc. (JCB)
info@jc-b.com (07) 3870 0360

会報に掲載されている広告の内容はJCBの広告掲載基準を満たしたものです。JCBは広告から発生したトラブルについて一切の責任を負いかねますのであらかじめご了承ください。

🌿 今後の人生を考えると金銭面で不安を感じることはありますか？

🌿 もし何かあった時に家族を守る収入、貯蓄はありますか？

🌿 老後を快適に暮らすための計画はありますか？

🌿 スーパーの運用はあなたの状況に適していますか？

🌿 今あるお金はあなたのために働いてくれていますか？

現状を把握し、将来を見据えて計画をたてることはとても大切です。

弊社のファイナンシャルプランナーは専門の知識、長年の経験を活かしその計画を立てるサポートを致します。

今後の人生設計をより楽しく、安心できるものにしたいとお考えなら是非このセミナーにご参加下さい。

http://nichigopress.jp/account/money_spe/125193/

6月号の日豪プレスに記事が掲載されています。御覧下さい。



ファイナンシャルプランニングセミナー

日時： 2016年6月17日(金)
10時-12時30分

場所： AMP ブリスベンオフィス
Mincom Building, Podium Level,
192 Ann Street. Brisbane QLD 4000.

内容： スーパーアニュエーション、
退職移行プラン、保険、
投資(元金保障付)、節税対策

費用： 無料 モーニングティー付

ご予約は二ネス尚美まで
0409640488

定員がありますのでご予約はお早めに

バロン・ファイナンシャル・プランニング



法人サポーター [サポーター賛助費年間 \$317]

法人サポーター特典

- JCB 会報(月報)に1/3サイズの広告を1年間掲載(\$327.25相当)
- JCB ウェブサイト広告掲載
- イベント等への出店料や参加費の割引

詳しくは JCB 事務所にお問い合わせください。

独立、事業・就労ビザを一括クラウド処理!

GLOBAL HUB

グローバルハブはオーストラリア全国対応
日本人経営の会計、ビザ事務所です。

詳しくはウェブサイト <http://www.gh-au.com> でご確認ください。
お問い合わせは info@gh-au.com までお気軽にどうぞ

Jumpei Morita (森田 順平)
CPA RMA (MARN: 1382692)
Director
Global Hub Pty Ltd

Address:
Level 36 Riparian Plaza
71 Eagle Street
BRISBANE QLD 4000

Postal Address:
PO Box 2144
RUNCORN QLD 4113

業務内容

- 法人設立・アドバイス
- 税務アドバイス・申告
- 決算書作成
- クラウド会計ソフト
- Xero 導入サポート
- 会計・税務定額料金サポート
- 事業、雇用向け
- ビザアドバイス・申請サポート (MARN: 1382692)
- 国際ビジネスサポート
- 多言語対応 (英語、日本語、中国語)

日本語総合通信サービス **さくらコミュニケーションズ**
— 詳しくは www.sakura.net.au —

電話一本で、全て解決!

- ★日本語パソコン販売
- ★インターネット接続
- ★パソコン修理
- ★日本語テレビ放送

お問合せは気軽に日本語で!!

日本語パソコン専門店
Ace Computer Systems OZ
電話: (07)3349-6468 携帯: 0421-206-555
oz@ace-computer.net www.ace-computer.net



481A MILTON ROAD
AUCHENFLOWER QLD 4103
AUSTRALIA

Aquolia
hair design & care



HIROKI WATANABE
M: 0404 274 303
www.facebook.com/aquoliahair
481A Milton Rd. Auchenflower QLD

- ※すべて日本製プロダクト使用
- ※学生10%OFF + Aquolia Special Treatment
- ※シニア(60才以上) or 家族割(3名以上) 20%OFF

THE WAGYU FESTIVAL
01/06/2016~31/07/2016

Buy any Wagyu set and get 1 introduction Wagyu card, get 3 cards and redeem 1 free Wagyu Cream Cheese Mediterranean Burger

New

Wagyu Cream Cheese Mediterranean Burger
\$8.45

+ Regular Chips Set
\$12.10



Brisbane CBD Store T 07 3012 9969
Shop 8, 79 Adelaide Street, Brisbane, QLD 4000

Westfield Garden City Store T 07 3343 1074
Shop 1374, Westfield Garden City, Upper Mt Gravatt, QLD 4122

Sunnybank Store T 07 3345 4567
Shop 34, Sunnybank Plaza Shopping Centre, Sunnybank QLD 4109

Surfers Paradise Store T 07 5570 2228
Shop T1.05A, Soul Retail, 4 The Esplanade, Surfers Paradise, QLD 4217

Australia Fair Store T 07 5528 5889
Shop F015, Australia Fair Shopping Centre, 42 Marine Parade, Southport, QLD 4215

Pacific Fair Store T 07 5570 2396
Shop 313, Level 1, Pacific Fair Shopping Centre, 2-32 Hooker Boulevard, Broadbeach QLD 4218

MOS BURGER

有名スーパーでおなじみの水をご家庭にもお届けします
オフィスにもご家庭にもお届けします。手軽にお得に美味しいお水をお楽しみください。

refresh[®]
 pure water

月額わずか

\$21よりご利用頂けます
15Lポトル2本より

炊飯、お料理、コーヒー、紅茶、水割り等にも美味しく便利にご活用ください！
 お申し込み、お問い合わせはお気軽に日本語で！

Refresh Waters Queensland Pty Ltd
 suka@refreshwaters.com.au T:0422-604-130 担当須賀まで



ホット&コールド給水機
 常温&コールド給水機
 (レンタル)



常温設置型給水機 (買取)



人気商品



ココナッツウォーター 1L・500ML
 2ダースよりお届け



焼肉&居酒屋「香兵衛」 @ Fortitude Valley



日本の本格焼肉と居酒屋メニューが楽しめる！

月替わりの裏メニューも充実！

誕生日はスタッフ全員で Birthday Song を大合唱～！

誕生日パーティーは「香兵衛」で決まり！

元気いっぱいのスタッフがお待ちしております！



FB: Nonbei Sake Bar & BBQ

Web: www.nonbei.com.au

Add: 624 Ann St, F-Valley

Ph: 3252-3275



牛たん塩



和牛カルビ



サーモンサラダ



イクラぶっかけだし巻玉子

ネットでお得！オーストラリア国内のツアー情報満載！



**オールアラウンド
 オーゾートラベル**

<http://www.aaozt.com>

お手軽！お得！敏速対応！

プロモコード
 を入力して
**JCB 会員スペシャル
 (JCB201507)
 5%OFF**



**HUCKLEBERRY
 AUSTRALIA**

TRAVEL & EDUCATION SERVICE

<http://www.huckle-berry.com.au>

営業時間：月～金 10:00～17:30

07-3221-0177

メールなら
info@huckle-berry.com.au

格安航空券・JRバス・空港送迎・チャーターバス
 グループツアー企画・留学手配もお声かけください。



ブリスベン日本クラブ(JCB) 2016 年度会費

| 種類 | | 入会金 | 年会費 | 中途入会会費 | 合計 | | |
|-------|------------------------------------|--------|--|----------------------------|------------------------------------|----------------------------|------------------------------------|
| | | | | | 入会金 | 中途入会時 | 更新時 |
| 会員 | 一般会員 個人 | \$ 21 | \$ 53 | \$ 26 | \$ 74 | \$ 47 | \$ 53 |
| | 一般会員 家族 | \$ 21 | \$ 74 | \$ 37 | \$ 95 | \$ 58 | \$ 74 |
| | 一般会員 個人 65歳以上 の場合 | \$ 21 | \$ 37 | \$ 18 | \$ 58 | \$ 39 | \$ 37 |
| | 一般会員 家族 65歳以上 が1人又は 2人の場合 | \$ 21 | \$ 58 (65歳以上 1人) \$ 42 (同2 人) | \$ 29 (同1人) \$ 21 (同2人) | \$ 79 (同1 人) \$ 63 (同2 人) | \$ 50 (同1人) \$ 42 (同2人) | \$ 58 (同1 人) \$ 42 (同2 人) |
| | 学生会員 | \$ 21 | \$ 26 | \$ 13 | \$ 47 | \$ 34 | \$ 26 |
| サポーター | 種類 | 年間賛助費 | | | 更新時 | | |
| | 法人 | \$ 317 | | | \$ 317 | | |
| | 個人 | \$ 21 | | | 更新なし | | |

- 会員は、本会会則に沿って理事会より承認された者を指し、20歳以上の会員は総会において投票する権利及び理事となる資格を有する。
- 一般会員（個人）において、会員申請年度の4月1日に年齢が65歳以上の会員には割引を適用します。
- 一般会員（家族）において、家族内の65歳以上の会員の人数に応じ割引を適用します。
- サポーターは、本会の総会において投票する権利及び理事となる資格を有しない。
- 法人サポーターは、本会の目的を理解し賛同したうえで、本会の目的達成のための活動に可能な範囲で支援を行うと共に、その活動において理事会が認める範囲でホームページや会報への広告掲載、行事への参加や出展などの活動を特別料金により行うことを認める。法人サポーターの更新は認める。
- 個人サポーターは、本会の目的を理解し賛同する学生、ワーキングホリデー、企業研修生及び駐在員その他理事会が認める者で、原則1年以内の短期滞在者とし、本会の活動への参加や会報の受領を認める。個人サポーターの更新は認めない。
- 年会費および年間賛助費は原則 2016 年 4 月 1 日から 2017 年 3 月 31 日までとする。
- 会員における中途入会会費は 2016 年 10 月 1 日以降入会に適應する。

- ✓ 会報を Web 受信される方は年会費を\$5 引きします。
- ✓ 申込用紙は事務局までお問合せ下さい。

クレジットカードでお支払いの場合は、お支払い合計金額に2%の手数料が加算されます。予めご了承下さいませようお願い申し上げます。

会費支払方法: 小切手、クレジットカード (Visa, Master Card, Bank Card)
銀行振込みでもお支払いいただけます
(事務所までお問い合わせ下さい)

小切手宛先: Japanese Club of Brisbane Inc.
申込書小切手送付先: PO Box 1122, Indooroopilly Centre, QLD 4068

問合せ: 月曜日 - 木曜日 9:00 - 17:00
金曜日 9:00 - 15:00

※土曜日/日曜日/パブリックホリデーは定休

News Letter お問い合わせ、ご要望、情報をお寄せ下さい。

info@jc-b.com

【退会、変更の場合は必ずご連絡下さい。】